



ROMÁNIA

BELÜGYMINISZTERIUM

**A COVID-19 koronavírus-fertőzés terjedésének megakadályozására vonatkozó intézkedésekről szóló 2. sz. katonai rendelet  
2020. március 21.**

Tekintettel az 1/1999. sz., az ostrom alatti vészhelyzetre és a sürgősségi vészhelyzetre vonatkozó sürgősségi kormányrendelet 24. cikkére;

Figyelembe véve az Országos Különleges Katasztrófavédelmi Bizottság felmérését, amely a 13/2020.03.21. sz. kormányhatározattal volt jóváhagyva

A 195/2020. sz., a szükségállapot bevezetéséről szóló elnöki rendelet 4. cikkelye, (2) és (4) bekezdése értelmében

A Belügyminisztérium kiadja a következő **katonai rendeletet**:

- 1. cikk** – (1) Ideiglenesen felfüggesztik a fogorvosi rendelők tevékenységét.  
(2) Kivételt képeznek a sürgősségi esetnek számító beavatkozások.  
(3) Az intézkedés 2020. március 22-én, romániai idő szerint 22 órától lép életbe.

**2. cikk** – (1) Ideiglenesen felfüggesztik a termékek és szolgáltatások kiskereskedelmét azokban a kereskedelmi központokban, amelyekben több kereskedelmi egység van, kivételt képez az élelmiszerek, gyógyszerek, állatgyógyszerek árusítása és a takarítási szolgáltatások.

(3) Az intézkedés 2020. március 22-én, romániai idő szerint 22 órától lép életbe.

**3. cikk** – (1) **A személyek** lakhelyüket kizárólag a COVID-19 elterjedését fékező általános intézkedések betartásával hagyhatják el, és csak azzal a feltétellel, ha nem csoportosulnak.

(2) Csoportosulásnak minősül a több mint három személyből álló csoport, abban az esetben, ha ezek a személyek nem laknak együtt.

**4. cikk** – (1) Ajánlott, hogy a 06–22 óra közötti időintervallumban a kijárási, kimozdulás csak a következő esetekben történjen:

a) munkavégzés céljából történő közlekedés, beleértve az otthon és a munkahely közötti közlekedést is,



- b) a személyek és háztartásbeli állatok alapszükségleteinek beszerzése, valamint munkavégzéshez történő eszközök beszerzése céljából;
- c) halaszthatatlan orvosi ellátás miatt, amelyet távolról nem lehet elvégezni;
- d) indokolt esetben: gyerekellátás, gyerekkíséret, az idősek, betegek, fogyatékossgal élő személyek gondozása, családtag halála;
- e) a lakhelyhez közeli rövid kijárások, amelyek a személyek fizikai tevékenységéhez vagy a háztartásban levő állatok szükségleteihez kapcsolódnak.

**5. cikk (1)** A 22–06 óra közötti időintervallumban a kijárások csak a 4. cikkben felsorolt okokból megengedettek.

(2) A munkavégzés miatti kijárás okának ellenőrzésekor, a hatóságok kérésére, a személyek kötelesek bemutatni a szolgálati igazolványt, a munkáltató által kiállított igazolást vagy egy, a saját felelősségre írt nyilatkozatot).

(3) A magánügyben történő kijárás okának ellenőrzésekor, a hatóságok kérésére, az állampolgárok kötelesek bemutatni egy előzetesen, a saját felelősségükre írt nyilatkozatot.

(4) A saját felelősségre írt nyilatkozatnak (declarația pe propria răspundere) a következő adatokat kell tartalmaznia: név, születési dátum, lakcím, a munkahely címe, a lakhelyelhagyás oka, a kitöltés dátuma, aláírás.

(6) Kivételt képeznek ezen előírások alól az Elnöki Közigazgatásban, a Parlamentben, a Románia Kormányában, a Közügyi Minisztériumban (Ministerul Public), a védelmi, közbiztonsági és a közrendészeti intézményekben, a diplomáciai testületben és a közszolgáltatást biztosító intézményekben dolgozók.

(7) Az intézkedés 2020. március 23-án romániai idő szerint 22 órától lép életbe.

**6. cikk – (1)** Külföldi állampolgárok és hontalanok, ahogy azt a 194/2002-es sürgősségi kormányrendelet 2. cikk a) betűjében előírva van, nem léphetnek be Romániába, csak ha tranzitcélből kell áthaladniuk az országon, ez pedig a kijelölt tranzitfolyosókon történik.

(2) Kivételt képeznek azok a külföldi állampolgárok és hontalanok, akik:

a) román állampolgárok családtagjai;

b) más EU-s országok, az Európai Gazdasági Térség vagy a Svájci Államszövetség állampolgárai, akiknek családtagjai ideiglenesen Románia területén élnek (rezidenți în România);

c) hosszabb tartózkodási engedéllyel rendelkező külföldiek, tartózkodási engedéllyel vagy más ugyanazon értékű irattal rendelkeznek, ahogy azt a 194/2002-es sürgősségi kormányrendelet előírja, vagy ugyanazon érvényességű irat, amelyet az EU-s országok adnak ki;



- d) olyan személyek, akik szakmai célból utaznak, ami vízummal, tartózkodási engedéllyel vagy más hasonló dokumentummal bizonyítható;
- e) diplomáciai vagy konzuli személyzet, nemzetközi szervezetek tagjai, katonai személyzet, vagy humanitárius segélyszervezetek tagjai;
- f) átutazóban levő külföldiek;
- g) olyan személyek, akik orvosi vagy családi okok miatt utaznak;
- h) nemzetközi védelmet igénylő személyek vagy más humanitárius okokból utazók.

(3) Az intézkedés 2020. március 22-én romániai idő szerint 22 órától lép életbe..

**7. cikk** – (1) Azokat a személyeket, akik otthoni elkülönítésben vannak a COVID-19 vírus terjedésének megelőzése céljából, és akik elhagyják a számukra kijelölt helyet, az illetékes hatóságok jóváhagyása nélkül, fokozott fertőzőképességű személyeknek tekintik, és a hatóságok intézményesített, őrzött karanténba kísérik őket.

(2) A COVID-19 vírus terjedésének megelőzése céljából karanténba helyezett személyeket, akik a hatóságok jóváhagyása nélkül elhagyják a számukra kijelölt helyet, újabb 14 napra karanténba helyezik.

(3) Az (1) és (2) bekezdésben elrendelt intézkedések nem mentesítik a személyeket a szabálysértés vagy a büntetőjogi felelősség alól.

(4) A katonai rendelet intézkedéseit a Románia Hivatalos Közlönyének I. részében való közzétételének napjától kell alkalmazni.

**8. cikk** – (1) A helyi önkormányzatoknak kötelességük azonosítani és nyilvántartásba venni azokat a 65 éven felüli személyeket, akiknek nincsenek hozzátartozóik, vagy segítségre szorulnak, és támogatniuk kell őket, hogy minél kevésbé legyenek kitéve a vírusfertőzés veszélyének a lakhelyük elhagyásával.

(2) A nyilvántartásokat hetente kell frissíteni és jelenteni a megyei és a bukaresti Intervenciókat Koordináló és Vezető Központnak.

(3) A helyi, megyei és bukaresti sürgősségi esetek bizottságai kidolgozzák az (1) bekezdésben említett személyek támogatásának módozatait.

(4) A katonai rendelet intézkedéseit a Románia Hivatalos Közlönyének I. részében való közzétételének napjától kell alkalmazni.

**9. cikk** – (1) Az 1/2020. sz. katonai rendelet kiegészül a következőkkel:  
1. A 2. cikk két új bekezdéssel – a (2) és (3) bekezdéssel – egészül ki, a következő tartalommal:  
„(2) Szentmisét, istentiszteletet, az egyházi szertartásokat meg lehet tartani a



templomokban, de a hívek nem lehetnek jelen ezeken, a médián keresztül vagy online követhetik.

(3) A magánjellegű liturgikus szertartásokat meg lehet tartani (keresztelő, esküvő, temetés) legfeljebb 8 fő részvételével, valamint a betegek lakhelyükön való áldoztatása is lehetséges.”

2. A 4. cikk (2) bekezdése után egy új, (3) bekezdés kerül, a következő tartalommal:  
„(3) Az (1) és (2) bekezdés rendelkezései vonatkoznak a 2,4 tonnás teherbírású áruszállító gépjárművek vezetőire is.”

3. Az 5. cikk (2) bekezdése után egy új, (3) bekezdés kerül, a következő tartalommal:  
„(3) Az (1) bekezdésben meghatározott tiltások alól más kivételeket az egészségügyi miniszter rendelete szabályozza.”

(2) A katonai rendelet intézkedéseit a Románia Hivatalos Közlönyének I. részében való közzétételének napjától kell alkalmazni.

**10. cikk** – (1) A katonai rendelet előírásainak alkalmazása és betartása a következő szervekre hárul:

a) a Román Rendőrség, a Román Csendőrség, a helyi rendőrség, az Adó- és Pénzügyi Hivatal, a helyi közigazgatási egységek vezetői – az 1. és 2. cikkben foglaltak; a Román Rendőrség, a Román Csendőrség, a helyi rendőrség – a 3., 5. és 7. cikkben foglaltak szerint;

b) a Román Határőrség – a 6. cikkely előírásai szerint.

(2) Az 1–7. cikkben előírt sürgősségi intézkedések be nem tartása fegyelmi, polgárjogi, szabálysértési vagy büntetőjogi felelősséget von maga után, az 1/1999. sz. kormányrendelet 27-es cikke értelmében.

(3) Az 1. cikkelyben meghatározott intézmények személyzetét felhatalmazzák, hogy szankciókat alkalmazzon jogsértések esetén, az 1/1999. sz. kormányrendelet 29-es cikke értelmében.

**11. cikk** – (1) Ezt a katonai rendeletet Románia Hivatalos Közlönyének I. részében teszik közzé.

(2) Az audiovizuális médiaszolgáltatók kötelesek a közzététel napjától számított legalább 2 napon keresztül tájékoztatni a nyilvánosságot e katonai rendelet tartalmáról.

Belügyminiszter